

**Zeitschrift:** Geschäftsbericht / Schweizerische Verkehrszentrale  
**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale  
**Band:** 24 (1964)

**Vereinsnachrichten:** Mitglieder der SVZ, Freiwillige Subvenienten, Vorstand, Ausschuss, Geschäftsstelle, Auslandagenturen und -vertretungen, Kontrollstelle

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# 1. VERZEICHNIS DER MITGLIEDER DER SVZ

- a) *Bund, Bundesbetriebe und eidgenössische Verwaltungen*  
Schweizerische Eidgenossenschaft, Bern  
Schweizerische Bundesbahnen, Bern  
Post-, Telephon- und Telegraphenbetriebe, Bern
- b) *Schweizer Hotelier-Verein, Basel*
- c) *Schweizerische Straßenverkehrswirtschaft, Bern*
- d) *Schweizerische Vereinigungen*  
Verband Schweizerischer Konzessionierter Automobilgesellschaften und -Unternehmungen, Aeschi  
b/Spiez  
Association suisse de téléskis et téléphériques, Aigle  
Arbeitsgemeinschaft der privaten Kranken- und Kuranstalten der Schweiz, Baden  
Verband Schweizer Badekurorte, Baden  
Radio Schweiz, AG für drahtlose Telegraphie und Telephonie, Bern  
Schweizerischer Eisenbahner-Verband, Bern  
Schweizerischer Fremdenverkehrsverband, Bern  
Schweizerischer Kursaalverband, Bern  
Verband Schweizerischer Transportunternehmungen, Bern  
Vereinigung Schweizerischer Bahnhofwirte, Bern  
Association suisse des stations climatiques, Biogno di Breganzona  
Asmas, Association suisse des magasins d'articles de sports, Genève  
Alpar, Flug- und Flugplatzgesellschaft AG, Kehrsatz/BE

- Union de funiculaires et téléphériques suisses, Lugano  
Schweizerischer Camping- und Caravanning-Verband (SCCV), Luzern  
Verband Schweizerischer Dampfschiffahrtsunternehmungen, Luzern  
Verband Schweizerischer Verkehrsvereine, Luzern  
Verkehrshaus der Schweiz, Luzern  
Association suisse des directeurs d'offices de tourisme, Montreux  
Fédération des associations suisses de l'enseignement privé, Neuchâtel  
Schweizerische Speisewagen-Gesellschaft, Olten  
Association suisse des hôtels de famille chrétiens, Vevey  
Schweizerischer Bierbrauerverein, Zürich  
Schweizerischer Reisebüro-Verband, Zürich  
Schweizerischer Wirteverein, Zürich  
Schweizerische Zentrale für Handelsförderung, Zürich  
Swissair, Schweizerische Luftverkehr AG, Zürich  
Verband der Handels-, Transport- und Lebensmittelarbeiter der Schweiz, Zürich  
Verband Schweizerischer Annoncen-Expeditionen, Zürich  
Verband Schweizerischer Baumaterialhändler, Zürich

## e) *Mitglieder nach Kantonen*

- Aargau*  
Aargauische Kantonalbank, Aarau  
Kanton Aargau, Aarau  
Lonstroff AG, Aarau  
A. Trüb & Cie AG, Graphische Werkstätten, Aarau  
Aargauische Verkehrsvereinigung, Baden

# IX. MITGLIEDER DER SVZ, FREIWILLIGE SUBVENIENTEN, VORSTAND, AUSSCHUSS, GESCHÄFTSSTELLE, AUSLANDAGENTUREN UND -VERTRETUNGEN, KONTROLLSTELLE

(Stand 31. Dezember 1964)



Brown, Boveri & Cie AG, Baden  
Einwohnergemeinde Baden, Baden  
Kur- und Verkehrsverein Rheuma-  
bad Baden, Kur- und Verkehrs-  
büro, Baden  
Stadt Lenzburg, Lenzburg  
Hotelier-Verein Rheinfelden,  
Rheinfelden  
Ringier & Cie AG, Zofingen

*Appenzell A.-Rh.*

Kur- und Verkehrsverein Heiden,  
Heiden  
Verband Appenzell A.-Rh. Verkehrs-  
vereine, Heiden  
Kanton Appenzell A.-Rh., Herisau  
Säntis-Schwebebahn AG, Herisau

*Appenzell I.-Rh.*

Kanton Appenzell I.-Rh., Appenzell

*Basel-Landschaft*

Kanton Basel-Landschaft, Liestal  
Schindler-Waggon AG, Pratteln

*Basel-Stadt*

Azed AG, Zeitungsagentur, Basel  
Basler Druck- und Verlagsanstalt,  
Basel  
Basler Handelskammer, Basel  
Basler Hotelier-Verein, Basel  
Basler Kantonalbank, Basel  
Gebr. Gondrand AG, Internationale  
Transportgesellschaft, Basel  
Goth & Cie AG, Internationale Trans-  
porte, Basel  
Kanton Basel-Stadt, Basel  
Kantonaler Wirtverein Basel-  
Stadt, Basel  
Natural AG, Internationale Trans-  
porte, Basel  
Schmidt-Agence AG, Basel  
Schweizer Mustermesse, Basel  
Schweizerischer Bankverein, Basel  
Schweizerische Reederei AG, Basel  
Schwitter AG, Klischeefabrik, Basel

Verkehrsverein der Stadt Basel, Basel  
Wassermann AG, Graphische Anstalt,  
Basel

*Bern*

Kur- und Verkehrsverein Adelboden,  
Adelboden  
AG Chocolat Tobler, Bern  
Bellevue-Palace, Grand Hotel  
& Bernerhof, Bern  
Bergbahn Grindelwald-First AG,  
Bern  
Berner Alpenbahn-Gesellschaft BLS,  
Bern  
Buch- und Kunstdruckerei Benteli  
AG, Bern-Bümpliz  
Willy Enk, Stewardess-Dienst, Bern  
Hallwag AG, Bern  
Kanton Bern, Bern  
Kantonalbank von Bern, Bern  
Kiosk AG, Bern  
Kümmerly & Frey AG, Graphische  
Anstalt, Bern  
Schweizerische Volksbank, Bern  
Stadt Bern, Bern  
Städtische Verkehrsbetriebe, Bern  
Stämpfli & Cie, Buchdruckerei, Bern  
Verkehrsverein der Stadt Bern, Bern  
Stadt Biel, Biel  
Bureau officiel de renseignements,  
Bienne  
Brienzi-Rothorn-Bahn, Brienzi  
Kurverein Grindelwald, Grindelwald  
Verkehrsverein Gstaad, Gstaad  
Berner Oberland-Bahnen, Interlaken  
Gemeinde Interlaken, Interlaken  
Verkehrsverein des Berner Ober-  
landes, Interlaken  
Verkehrsverein Interlaken, Inter-  
laken  
Wengernalp- und Jungfraubahn,  
Interlaken  
Sesselbahn Kandersteg-Oeschinen AG,  
Kandersteg  
Verkehrsbüro Kandersteg, Kandersteg  
Gugelmann & Cie AG, Textilwerke,  
Langenthal

Porzellanfabrik Langenthal AG,  
Langenthal  
Emmentaler Verkehrsverband,  
Langnau  
Kunstanstalt Brügger AG, Meiringen  
Pro Jura, Office jurassien de tourisme,  
Moutier  
Niesen-Bahn, Mülmen  
Kur- und Verkehrsverein Mürren,  
Mürren  
Commune municipale de Porrentruy,  
Porrentruy  
Einwohnergemeinde Thun, Thun  
Verkehrsverband Thunersee, Thun  
Buchdruckerei Büchler & Cie AG,  
Wabern-Bern  
Verkehrsverein Wengen, Wengen

*Freiburg*

Monte-pente de Corbetta S.A.,  
Châtel-Saint-Denis  
Canton de Fribourg, Fribourg  
Compagnie des Chemins de fer  
fribourgeois et Autobus GFM,  
Fribourg  
Société de développement de Fribourg,  
Fribourg  
Union fribourgeoise du tourisme,  
Fribourg  
Ville de Fribourg, Fribourg

*Genf*

Association des intérêts de Genève,  
Genève  
Compagnie générale de navigation  
sur le lac Léman, Genève  
Compagnie genevoise des tramways  
électriques, Genève  
Naviile & Cie S.A., Genève  
République et canton de Genève,  
Genève  
Société des hôteliers de Genève,  
Genève  
Ville de Genève, Genève



- Glarus*  
 Braunwaldbahn AG, Braunwald  
 Verkehrsverein Braunwald,  
 Braunwald  
 Kanton Glarus, Glarus
- Graubünden*  
 AG Aroser Verkehrsbetriebe, Arosa  
 Gemeinde Arosa, Arosa  
 Kur- und Verkehrsverein Arosa,  
 Arosa  
 Kanton Graubünden, Chur  
 Rhätische Bahn, Chur  
 Verkehrsverein für Graubünden, Chur  
 Gemeinde Davos, Davos  
 AG Davos-Parsennbahnen,  
 Davos-Dorf  
 AG Luftseilbahn Schatzalp-Strela,  
 Davos-Platz  
 Verkehrsverein Davos, Davos-Platz  
 Kur- und Verkehrsverein Flims,  
 Flims-Waldhaus  
 AG Luftseilbahn Klosters-  
 Gotschnagrat-Parsenn, Klosters  
 Kur- und Verkehrsverein Klosters,  
 Klosters  
 Kur- und Verkehrsverein Lenzerheide,  
 Lenzerheide  
 Kur- und Verkehrsverein Pontresina,  
 Pontresina  
 Verkehrsverein Bad Scuol-Tarasp-  
 Vulpera, Scuol  
 Aktiengesellschaft Hans Badrutt –  
 Palace Hotel, St. Moritz  
 Gemeinde St. Moritz, St. Moritz  
 Kur- und Verkehrsverein St. Moritz,  
 St. Moritz  
 Kur- und Verkehrsverein Zuoz, Zuoz
- Luzern*  
 Buchdruckerei Keller & Co AG,  
 Luzern  
 C. J. Bucher AG, Buchdruckerei  
 und Tiefdruckanstalt, Luzern  
 Epper's Car Rental Service, Luzern  
 Hotelierverein Zentralschweiz,  
 Luzern  
 Kanton Luzern, Luzern
- Luzerner Kantonalbank, Luzern  
 Pilatusbahn-Gesellschaft/Krienser-  
 eggbahn AG, Luzern  
 Schiffahrtsgesellschaft des  
 Vierwaldstättersees, Luzern  
 Stadt Luzern, Luzern  
 Verkehrsverein Luzern, Luzern  
 Verkehrsverband Zentralschweiz,  
 Luzern  
 Rigibahn-Gesellschaft, Vitznau  
 Verband zentralschweizerischer  
 Verkehrsunternehmungen, Vitznau
- Neuenburg*  
 Association pour le développement  
 de La Chaux-de-Fonds,  
 La Chaux-de-Fonds  
 Association pour le développement  
 de Neuchâtel, Neuchâtel  
 Banque cantonale neuchâteloise,  
 Neuchâtel  
 Canton de Neuchâtel, Neuchâtel  
 Imprimerie Paul Attinger S.A.,  
 Neuchâtel  
 Office neuchâtelois du tourisme,  
 Neuchâtel  
 Ville de Neuchâtel, Neuchâtel  
 Chocolat Suchard S.A., Neuchâtel-  
 Serrières  
 Institut international de jeunes filles  
 «La Châtelainie», Saint-Blaise
- St. Gallen*  
 Gemeinde Amden, Amden  
 Kur- und Verkehrsverein Bad Ragaz,  
 Bad Ragaz  
 Thermalbäder und Grand Hotels  
 Bad Ragaz, Bad Ragaz  
 Institut auf dem Rosenberg, St. Gallen  
 Kanton St. Gallen, St. Gallen  
 Maestrani, Schweizer Schokoladen AG,  
 St. Gallen  
 Nordostschweizerische Verkehrs-  
 vereinigung, St. Gallen  
 Stadt St. Gallen, St. Gallen  
 Vereinigung Nordostschweizerischer  
 Transportunternehmungen,  
 St. Gallen
- Verkehrsverein der Stadt St. Gallen,  
 St. Gallen  
 Zollikofer & Cie AG, Buchdruckerei  
 und Verlag, St. Gallen
- Schaffhausen*  
 Schweizerische Industrie-Gesellschaft,  
 Neuhausen a/Rhf.  
 Georg Fischer AG, Schaffhausen  
 Kanton Schaffhausen, Schaffhausen  
 Stadt Schaffhausen, Schaffhausen
- Schwyz*  
 Kurverein Brunnen, Brunnen  
 Verkehrsverein Einsiedeln, Einsiedeln  
 Welttheater-Gesellschaft, Einsiedeln  
 Kurverein Gersau, Gersau  
 Caledonia AG, Druck- und  
 Verlagsanstalt, Immensee  
 Brunnen-Morschach-Axensteinbahn,  
 Morschach  
 Kurverein Oberiberg, Oberiberg  
 Drahtseilbahn Schwyz-Stoos und  
 Sesselbahn und Skilift AG  
 Stoos-Fronalpstock, Schwyz  
 Kanton Schwyz, Schwyz  
 Kantonalbank Schwyz, Schwyz
- Solothurn*  
 Schweizerische Isolawerke, Breiten-  
 bach  
 Von Roll AG, Gerlafingen  
 Einwohnergemeinde Grenchen,  
 Grenchen  
 Einwohnergemeinde Olten, Olten  
 Bally Schuhfabriken AG,  
 Schönenwerd  
 Buchdruckerei Gaßmann AG,  
 Solothurn  
 Kanton Solothurn, Solothurn  
 Solothurner Kantonalbank, Solothurn  
 Stadt Solothurn, Solothurn  
 Georg Rentsch Söhne, Graphische  
 Anstalt, Trimbach/Olten
- Tessin*  
 Ufficio informazioni Pro Ascona,  
 Ascona



Banca dello Stato del Cantone Ticino,  
Bellinzona  
Repubblica e Cantone del Ticino,  
Bellinzona  
Chocolat Cima-Norma S.A., Dangio  
Associazione ticinese per il turismo,  
Locarno/Lugano  
Città di Locarno, Locarno  
Ferrovie autolinee regionali ticinesi,  
Locarno  
Navigazione Lago Maggiore,  
Gestione governativa Italiana,  
Locarno  
Pro Locarno e Dintorni, Locarno  
Associazione pro Lugano e Dintorni,  
Lugano  
Banca della Svizzera italiana,  
Lugano  
Banca popolare di Lugano, Lugano  
Città di Lugano, Lugano  
S.A. d'arti grafiche già Veladini  
& Co, Lugano

#### *Thurgau*

Aktiengesellschaft Adolf Saurer,  
Arbon  
Kanton Thurgau, Frauenfeld  
Stadt Frauenfeld, Frauenfeld  
Stoffel & Sohn, Plombenfabrik, Horn

#### *Unterwalden*

Drahtseilbahn Engelberg-  
Gerschnialp und Luftseilbahn  
Gerschnialp-Trübsee, Engelberg  
Kur- und Verkehrsverein Engelberg,  
Engelberg  
Skilift Trübsee-Jochpaß, Engelberg  
Kanton Unterwalden ob dem Wald,  
Sarnen  
Kanton Unterwalden nid dem Wald,  
Stans/Breitenhaus

#### *Uri*

Kanton Uri, Altdorf

#### *Waadt*

Compagnie du chemin de fer  
Aigle-Leysin, Aigle

Chemin de fer Bex-Villars-Bretaye,  
Bex  
Office du tourisme, Château-d'Oex  
S.A. des Câbleries et Tréfileries de  
Cossonay-gare, Cossonay  
Association cantonale vaudoise des  
hôteliers, Lausanne  
Association des intérêts de Lausanne,  
Lausanne  
Banque cantonale vaudoise, Lausanne  
Canton de Vaud, Lausanne  
Compagnie vaudoise d'électricité,  
Lausanne  
Crédit foncier vaudois, Lausanne  
Imprimerie centrale Lausanne S.A.,  
Lausanne  
Imprimeries Réunies S.A., Lausanne  
Imprimerie E. Ruckstuhl S.A.,  
Lausanne  
R. Marsens, lithographie, Lausanne  
Office du tourisme du canton de  
Vaud, Lausanne  
Publicitas S.A., Lausanne  
Transports publics de la région  
lausannoise, Lausanne  
Ville de Lausanne, Lausanne  
Société de développement Leysin,  
Leysin  
Commune de Montreux, Montreux  
Compagnie du chemin de fer Glion-  
Rochers-de-Naye, Montreux  
Compagnie du chemin de fer  
Montreux-Oberland bernois,  
Montreux  
Imprimerie Corbaz S.A., Montreux  
Kursaal et Casino, Montreux  
Office du tourisme de Montreux,  
Montreux  
Société des hôtels National  
& Cygne S.A., Montreux  
Société électrique Vevey-Montreux,  
Trolleybus et Autobus V.M.C.V.,  
Montreux-Clarens  
Compagnie du chemin de fer Nyon-  
St-Cergue-Morez, Nyon  
Association des intérêts de Vevey et  
environs, Vevey

Compagnie des chemins de fer  
électriques veveysans, Vevey  
Compagnie du chemin de fer  
funiculaire Vevey-Chardonne-  
Mont-Pèlerin, Vevey  
Klausfelder S.A., Vevey  
Municipalité de Vevey, Vevey  
Säuberlin & Pfeiffer S.A., Vevey  
Société des produits Nestlé S.A.,  
Vevey  
Association des maisons d'enfants,  
instituts et pensionnats de Villars-  
Chesières-Arveyes, Villars  
Société de développement de Villars-  
Chesières-Arveyes, Villars  
Paillard S.A., Yverdon

#### *Wallis*

Compagnie du chemin de fer Aigle-  
Ollon-Monthey-Champéry, Aigle  
M. Clivaz, directeur de l'institut  
Les Roches et du pensionnat  
Pré-Fleuri, Bluche s/Sierre  
Furka-Oberalp-Bahn, Brig  
Chemin de fer du Gornergrat, Brigue  
Chemin de fer Brigue-Viège-  
Zermatt, Brigue  
Société de développement de  
Champéry, Champéry  
Société de développement de Crans  
s/Sierre, Crans s/Sierre  
Téléférique de Crans S.A., Crans  
s/Sierre  
Compagnie du chemin de fer  
électrique de Loèche-les-Bains,  
La Souste  
Kur- und Verkehrsverein Leukerbad,  
Leukerbad  
Office régional du tourisme, Martigny  
Compagnie du chemin de fer et  
d'autobus Sierre-Montana-Crans,  
Montana-Vermala  
Société de développement de  
Montana-Vermala, Montana  
Commune de Randogne, Randogne  
Verkehrsverein Saas-Fee, Saas-Fee  
Canton du Valais, Sion



Office du tourisme de Sion et  
environs, Sion  
Office valaisan du tourisme, Sion  
Société de développement, Verbier  
Gemeinde Zermatt, Zermatt  
Kur- und Verkehrsverein Zermatt,  
Zermatt

*Zug*  
Kanton Zug, Zug  
Verkehrsverband des Kantons Zug,  
Zug

*Zürich*  
Lindt & Sprüngli AG, Kilchberg  
Taxi-Zobrist, Kloten  
Schweizerische Wagons- und  
Aufzügefabrik AG, Schlieren  
Buchdruckerei Winterthur AG,  
Winterthur  
Gebrüder Sulzer AG, Winterthur  
Schweizerische Lokomotiv- und  
Maschinenfabrik, Winterthur  
Schweizerische Unfallversicherungs-  
Gesellschaft, Winterthur  
Stadt Winterthur, Winterthur  
Accumulatoren-Fabrik Oerlikon,  
Zürich  
Additions- und Rechenmaschinen AG,  
Zürich  
Art. Institut Orell Fübli AG, Zürich  
Aschmann & Scheller AG, Zürich  
Bank Leu & Co AG, Zürich  
BP Benzin und Petroleum AG,  
Zürich  
Buchbinderei AG, Zürich  
Buchdruckerei an der Sihl AG,  
Zürich  
Buchdruckerei Berichthaus, Zürich  
Compagnia Italiana Turismo (CIT)  
Schweiz AG, Zürich  
Conzett & Huber, Druckerei und  
Verlag, Zürich  
Crowe & Cie AG, Internationale  
Transporte, Zürich  
Danzas AG, Internationale  
Transporte, Zürich  
Dolderbahn AG, Zürich

Elvia Versicherungs-Gesellschaft,  
Zürich  
Esso-Standard (Switzerland), Zürich  
Garage Riesbach AG, Zürich  
Gebr. Fretz AG, Zürich  
Gebr. Kuoni AG, Internationale  
Transporte, Zürich  
Genossenschaft Grütli-Buchdruckerei,  
Zürich  
Hans Im Obersteg & Cie AG, Zürich  
Helvetia-Unfall, Schweizerische  
Versicherungsgesellschaft, Zürich  
Hertz AG - Switzerland, Zürich  
Hug & Söhne AG, Zürich  
Iva AG für internationale Werbung,  
Zürich  
Jacky, Maeder & Cie, Internationale  
Transporte, Zürich  
Kanton Zürich, Zürich  
Mosse-Annoncen AG, Zürich  
Mövenpick AG, Zürich  
J. C. Müller AG, Lithographie,  
Zürich  
National Registrierkassen AG, Zürich  
Nievergelt Walter, Cliché-Anstalt,  
Zürich  
Orell Fübli-Annoncen AG, Zürich  
Reisebüro A. Kuoni AG, Zürich  
Sais, Öl- und Fettwerke, Zürich  
Schweizer Annoncen AG, Zürich  
Schweizerische Bankgesellschaft,  
Zürich  
Schweizerische Kreditanstalt, Zürich  
Schweizerische Rückversicherungs-  
Gesellschaft, Zürich  
Schwitter AG, Graphische Kunst-  
anstalt, Zürich  
Shell (Switzerland), Zürich  
Spycher's Swissways, Zürich  
Stadt Zürich, Zürich  
Tages-Anzeiger für Stadt und Kanton  
Zürich AG, Zürich  
Gebrüder Tüscher & Cie, Zürich  
Verkehrsverband Zürichsee und  
Umgebung, Zürich  
Verkehrsverein der Stadt Zürich,  
Zürich

Verwaltungsdirektion der Neuen  
Zürcher Zeitung, Zürich  
A. Welti-Furrer AG, Zürich  
Weltifurrer, Internationale  
Transport AG, WITAG, Zürich  
A. Wetter & Cie, Cliché-Anstalt,  
Zürich  
G. Winterhalder AG, Taxi- und  
Reiseunternehmung, Zürich  
Wipf & Co AG, Zürich  
J. E. Wolfensberger, Graphische  
Anstalt, Zürich  
Zürcher Hotelier-Verein, Zürich  
Zürcher Kantonalbank, Zürich  
Zürich, Versicherungs-Gesellschaft,  
Zürich

*f) Liechtenstein*

Verkehrskommission des Fürstentums  
Liechtenstein, Vaduz

## 2. FREIWILLIGE SUBVENIENTEN

Verkehrs- und Verschönerungsverein,  
Aarau  
Hotel Schlegeli und Pension AG,  
Adelboden  
Pension am See, Arosa  
Collegio Papio, Ascona  
Kursaal Baden, Baden  
Oederlin & Cie AG, Armaturen-  
fabrik, Baden  
Institut Baldegg, Baldegg/LU  
Autotransport und Garage Keller AG,  
Basel  
Verkehrsverband Töftal-Zürcher  
Oberland, Bauma  
Berne Excursions & Car Hire Co. Inc.,  
Bern  
Carrosserie Gangloff AG, Bern  
Motel Camp AG, Bern  
Schwob & Co AG, Leinenweberei,  
Bern



- Ferrovia Elettrica Biasca-Acquarossa, Biasca  
 Union AG, Kettenfabrik, Biel  
 Schweizerische Büromöbelfabrik Ruchser, Aubry & Cie AG, Bremgarten  
 Verkehrsverein Brienz, Brienz  
 Verkehrsverein Brig und Umgebung, Brig  
 Società «Pro Brissago», Brissago  
 Kabelwerke Brugg AG, Brugg  
 Institut Heiligkreuz, Cham  
 Société de développement Châtel-Saint-Denis, Châtel-Saint-Denis  
 Mme R. Schaerer, Hôtel Les Iris, Chernetx  
 Pension Les Roseliers, M. A. I. Jarne-Pasche, Chexbres  
 Société d'exploitation des câbles électriques, Cortaillod  
 Pension «Les Anémones», M. Louis Favre, Crans s/Sierre  
 Stiftschule Einsiedeln, Einsiedeln  
 Graphische Anstalt H. Vontobel, Feldmeilen  
 Hotel Rößli, Filzbach  
 Trainerlift Waldhaus, Flims-Waldhaus  
 Internat Saint-Michel, Fribourg  
 Pensionnat de l'école supérieure de commerce pour jeunes filles, Fribourg  
 Verkehrsverein Frutigen, Frutigen  
 Agence immobilière et commerciale Georges Duboux, Genève  
 Appareillage Gardy S.A., Genève  
 Europa-Express, M. Ernest Ramseier, Genève  
 Fabrique suisse de crayons «Caran d'Ache», Genève  
 Fert & Cie, succ. de l'Agence de voyages Blenk et Fert, Genève  
 Hôtel Elite, Genève  
 Hôtel de l'Ours, Genève  
 Restaurant du Plat-d'Argent, Genève  
 Association des intérêts de Glion, Glion  
 Kleiderfabrik Hochdorf AG, Hochdorf  
 Institut Theresianum, Ingenbohl-Brunnen  
 Bergbahn Lauterbrunnen-Mürren, Interlaken  
 Leinenweberei Langenthal AG, Langenthal  
 Institut de Beaulieu, La Tour-de-Peilz  
 Imprimerie Vaudoise, Lausanne  
 Institut «V. Pareto» S.A., Lausanne  
 Huguenin frères & Co S.A., Le Locle  
 Kur- und Verkehrsverein Lenk, Lenk  
 Pension Alpenruhe, Lenk  
 Comité pour le développement de la Vallée du lac de Joux, Le Pont  
 Institut «Le Castel», M. Paclet, Les Avants  
 Skilift Diablerets, Les Diablerets  
 Hôtel Joli-Mont, M. C. Délez, Les Marécottes  
 Hôtel-Restaurant «La Paix», Leysin  
 Chalet Rhodania, Leysin-Feydey  
 Carba AG, Liebefeld  
 Humanitas-Schule, Locarno  
 Apartmenthouse Belvedere S.A., Lugano  
 Ristorante Capo San Martino, Lugano-Paradiso  
 Kursaal e Casino Lugano S.A., Lugano  
 Astoria-Betriebs AG, Luzern  
 Hotel Drei Könige, Luzern  
 Compagnie du chemin de fer Martigny-Orsières, Martigny  
 Société de développement, Martigny  
 Mädchenpensionat Maria vom Berg, Menzingen  
 Motel de la Buna, Mies  
 Association des intérêts de Morgins, Morgins  
 Luftseilbahn Blatten-Belalp AG, Naters  
 Télésiège Tête-de-Ran, Neuchâtel-Serrières  
 Gasthaus Ochsen, Neu St. Johann  
 Kocher F. & fils S.A., Nyon  
 Hotel Kurhaus Holdener, Oberiberg  
 Hotel Sternen, Obstalden/GL  
 Motorwagenfabrik Berna AG, Olten  
 Schweizerischer Juraverein, Olten  
 Pension Hauser, Pontresina  
 Verkehrsbüro Rapperswil, Rapperswil  
 Motel et Motgare, Hôtel-Route S.A., Rennaz-Montreux  
 Kur- und Verkehrsverein Rheinfelden, Rheinfelden  
 Hotel-Pension Daheim, Saanen  
 Hotel Großes Landhaus, Saanen  
 Pension Burgener, Saas-Fee  
 Cie des montres Longines Francillon S.A., Saint-Imier  
 Luftseilbahn Wangs-Pizol AG, Sargans  
 Hotel Bad, Schmerikon/SG  
 Hotel-Restaurant Bahnhof, Schönried  
 Municipalité de Sierre, Sierre  
 Öffentliches Verkehrsbureau, Sils-Maria  
 Verkehrsverein Silvaplana, Silvaplana  
 Fédération de producteurs de vins du Valais, Sion  
 Albergo della Posta, Sonvico  
 Skilift Sörenberg AG, Sörenberg  
 Verkehrsverein Spiez, Spiez  
 Kurverein Stechelberg, Stechelberg  
 Società cooperativa ferrovia Monte Generoso, Taverne  
 Autoverkehr Thun-Goldiwil-Heiligenschwendi AG, Thun  
 Thunersee-Beatenbergbahn und Sportbahn Beatenberg-Niederhorn, Thun-Dürrenast  
 Verkehrsverein Thusis, Thusis  
 Kambly AG, Trubschachen  
 Kinderheim Daheim, Unterägeri  
 Hotel Alpina, Unterwasser  
 Verkehrsverein Unterwasser, Unterwasser  
 Verkehrsverein Vitznau, Vitznau  
 Schweizerischer Berufsverband für Tanz und Gymnastik, Wabern-Bern



Hotel-Kurhaus Acker, Wildhaus  
 Hotel Weißhorn, Zermatt  
 Hotel Alpina, Zerneß  
 Société des hôtels de Zinal, Zinal  
 Hans Baumgartner, Autobusbetrieb,  
 Zollikon  
 Gebr. Klarer, Zuoz  
 Skilift Zuoz-Albanas AG, Zuoz  
 Albiswerk Zürich AG, Zürich  
 August Baggenstos, Zürich  
 Baggli's Hotels AG, Hotel zum  
 Goldenen Schwert, Zürich  
 Baggli's Hotels AG, Hotel Rothus,  
 Zürich  
 City Hotel Garni, Zürich  
 Hotel Adler, Zürich  
 Hotel Bellaria, Zürich  
 Hotel Butterfly, Zürich  
 Hotel Du Théâtre, Zürich  
 Walter Latscha, Zürich  
 Locher & Cie AG, Bauingenieure  
 und Bauunternehmer, Zürich  
 Maschinenfabrik Oerlikon, Zürich  
 Messer AG, Papierwaren en gros,  
 Zürich  
 Motel Vezia AG und Motel AG  
 Vaduz, Zürich  
 Nova-Werke, Ferber & Wran,  
 Zürich  
 Schaller & Co. AG, Zürich  
 Verband Schweizerischer Papier-  
 und Papierstofffabrikanten, Zürich

### 3. VORSTAND

Despland Gabriel, président de  
 l'Office National Suisse du Tou-  
 risme, conseiller aux Etats,  
 président de l'Exposition Nationale  
 Suisse 1964, Lausanne

#### Bund:

Martin Adolf, Dr., Fürsprecher,  
 Vizepräsident der SVZ, Direktor des  
 Eidg. Amtes für Verkehr, Bern

Michel Oskar, Dr., Direktor der  
 Schweizerischen Hotel-Treuhand-  
 Gesellschaft, Zürich  
 Schürch Oskar, Dr., Fürsprecher,  
 Direktor der Polizeiabteilung des  
 Eidg. Justiz- und Polizeideparte-  
 mentes, Bern  
 Trachsel Peter, Fürsprecher, Sektions-  
 chef der Eidg. Finanzverwaltung,  
 Bern  
 Leugger Joseph, Dr., Adjunkt des  
 Eidg. Amtes für Verkehr,  
 Bern (Ersatzmann)

#### Schweizerische Bundesbahnen:

Favre John, Dr., Generaldirektor,  
 Vorsteher des Kommerziellen und  
 Rechtsdepartementes SBB, Bern  
 Strauß Max, Dr., Generalsekretär  
 der SBB, Bern  
 Fallet Edouard, Dr., Chef  
 des Kommerziellen Dienstes für  
 den Personenverkehr SBB, Bern  
 Hinterberger Max, Stellvertreter des  
 Chefs des KDP, SBB, Bern  
 (Ersatzmann)

#### Post-, Telephon- und Telegraphen- betriebe:

Morant Albert, Dr., Generalsekretär  
 der PTT, Bern  
 Burkhardt Hans, Direktor der  
 Postdienste, Generaldirektion  
 PTT, Bern  
 Delaloye Bernard, Dipl. Ing.,  
 Adjunkt des Fernmeldedeparte-  
 mentes der PTT, Bern  
 Graß Hans, Chef der Sektion für In-  
 formation, PTT, Bern (Ersatzmann)

#### Associazione ticinese per il turismo, Locarno/Lugano:

Luvini Gastone, Dr., Avvocato,  
 Giudice del Tribunale d'appello,  
 Presidente «Pro Lugano», Lugano  
 Bindella Pietro, Direktor der  
 Pro Lugano e Dintorni, Lugano  
 (Ersatzmann)

#### Bern, Kanton:

Huber Henri, Regierungsrat, Bau-  
 und Eisenbahndirektor des  
 Kantons Bern, Bern  
 Anderegg Fritz, Abteilungschef der  
 Bau- und Eisenbahndirektion des  
 Kantons Bern, Bern (Ersatzmann)  
 Bern, Stadt:  
 Freimüller Eduard, Dr.,  
 Stadtpräsident, Polizeidirektor der  
 Stadt Bern, Bern  
 Schürch Gerhart, Dr., Gemeinderat,  
 Finanzdirektor der Stadt Bern,  
 Bern (Ersatzmann)

#### Berner Alpenbahn-Gesellschaft Bern-Lötschberg-Simplon:

Brawand Samuel, Dr. h. c., National-  
 rat, Direktor der BLS, Bern  
 Spörri Willy, Dr., Generalsekretär  
 der BLS, Bern (Ersatzmann)

#### Fribourg-Neuchâtel-Jura bernois:

Soguel Pierre, notaire, président de  
 l'Office neuchâtelois du tourisme,  
 Neuchâtel  
 Perrenoud Georges, directeur de  
 l'Office neuchâtelois du tourisme,  
 Neuchâtel (Ersatzmann)

#### Genève, Canton:

Ganter Edmond, conseiller adminis-  
 tratif de la ville de Genève, Genève  
 Ruffieux André, conseiller d'Etat,  
 chef du Département du com-  
 merce, de l'industrie et du travail,  
 Genève (Ersatzmann)

#### Graubünden, Kanton:

Willi Gion, Dr., Regierungsrat,  
 Vorsteher des Justiz- und Polizei-  
 departementes, Chur  
 Morosani Anton, Großrat, Hotelier,  
 Davos (Ersatzmann)

#### Nordostschweiz:

Moser Armin, Direktor der Nordost-  
 schweiz. Verkehrsvereinigung,  
 St. Gallen



Keller Hermann, Direktor der Rorschach-Heiden-Bergbahn, Präsident der Vereinigung Nordostschweiz. Transportunternehmungen, Heiden (Ersatzmann)

*Nordwestschweizerische Verkehrs-Vereinigung:*

Haegler Kurt August, Geschäftsführer der Nordwestschweizerischen Verkehrs-Vereinigung, Basel  
Schultheis Karl, alt Präsident des Kur- und Verkehrsvereins Baden, Baden (Ersatzmann)

*Office du tourisme du canton de Vaud:*  
Alblas René A., directeur de l'Office du tourisme du Canton de Vaud, Lausanne

Jaccard Paul-Henri, directeur de l'Association des intérêts de Lausanne, Lausanne

Delapraz Charles, ancien directeur des Chemins de fer électriques veveysans et de la Cie du chemin de fer funiculaire Vevey-Chardonne-Mt-Pèlerin, Vevey (Ersatzmann)

*Office valaisan du tourisme:*

Erne Fritz, Dr., directeur de l'Office valaisan du tourisme, Sion  
Amez-Droz Willy, président de l'Office valaisan du tourisme, Sion (Ersatzmann)

*Rhätische Bahn:*

Buchli Paul, Dr., Direktor der Rhätischen Bahn, Chur  
Metzger Robert, Dr., Chef des Kommerziellen Dienstes der Rhätischen Bahn, Chur (Ersatzmann)

*Schweizer Hotelier-Verein:*

Seiler Franz, Dr., Zentralpräsident, Zürich  
Tissot Frédéric, Präsident der Association cantonale vaudoise des hôteliers, Burier-Dessous

Armleder Jean, Hôtel Richemond, Genève

Budliger Max, Sekretär des Schweizer Hotelier-Vereins, Basel (Ersatzmann)

*Schweizerischer Eisenbahnerverband:*

Düby Hans, Nationalrat, Verbandspräsident, Bern  
Haudenschild Emile, Vizepräsident, Bern (Ersatzmann)

*Schweizerischer Fremdenverkehrsverband:*

Gnägi Rudolf, Nationalrat, Regierungsrat, Präsident des Schweiz. Fremdenverkehrsverbandes, Bern  
Hunziker Walter, Prof. Dr., Geschäftsführender Vizepräsident des Schweiz. Fremdenverkehrsverbandes, Bern (Ersatzmann)

*Schweiz. Kursaalverband:*

Graf Fritz, Fürsprecher, Verwaltungsratspräsident des Kursaales Interlaken, Interlaken  
Muller-Veillard Charles, vice-président de l'Association suisse des Casino-Kursaaals, Montreux (Ersatzmann)

*Schweizerische Straßenverkehrswirtschaft:*

Automobil-Club der Schweiz:  
Häberlin Curt, Fürsprecher, Direktor des ACS, Bern  
Touring-Club der Schweiz:  
Moor Louis, Dr., directeur du TCS, Genève

*Schweiz. Straßenverkehrsverband:*

Marquart Jean-Pierre, Dr., Generalsekretär des Schweiz. Straßenverkehrsverbandes, Bern  
Raaflaub Alfred, Dr., Verwaltungsratspräsident der Shell Switzerland Muri/BE (Ersatzmann)

*Schweizerischer Wirteverein:*

Derron Paul, Zentralpräsident, Zunfthaus zu Wirthen, Solothurn  
Egger Victor, Dr., Zentralsekretär, Zürich

Vohmann Georges, Hotel Rosengarten, Brunnen

Blattner Gottlieb, Hotel Montbrillant, Genf (Ersatzmann)

*Swissair:*

Aeppli Hans, Direktor, Chef des Departementes II Verkehr und Verkauf der Swissair, Zürich  
Scherrer Helmuth, Verkaufschef Swissair, Zürich (Ersatzmann)

*Tessin:*

Fanciola Alfredo, Hotel Esplanade, Locarno-Minusio  
Bonalumi Luigi, Direktor der Pro Locarno e Dintorni, Locarno (Ersatzmann)

*Verband Schweizer Badekurorte:*

Schirmer August, Präsident des Verbandes Schweizer Badekurorte, Baden  
Kasper Peter, Direktor des Kur- und Verkehrsvereins St. Moritz, St. Moritz (Ersatzmann)

*Verband Schweizerischer Kur- und Verkehrsdirektoren:*

Jaussi Raymond, Président de l'Association suisse des directeurs d'offices de tourisme, Montreux  
Anderegg Bruno Hans, Dr., Direktor des Verkehrsvereins der Stadt Zürich und Umgebung, Zürich (Ersatzmann)

*Verband Schweizerischer*

*Transportunternehmungen:*

Berthoud Samuel Ed., lic. rer. pol., Direktor des Verbandes Schweiz. Transportunternehmungen, Bern



Widmer Robert, Direktor der  
Montreux-Berner Oberland, der  
Montreux-Glion und der Glion-  
Rochers-de-Naye-Bahn,  
Clarens-Montreux (Ersatzmann)

*Vereinigung schweizerischer Bahnhof-  
wirte:*

Pfenniger Walter, Bahnhofbuffet,  
Luzern  
Kaiser Hans, Bahnhofbuffet,  
St. Gallen (Ersatzmann)

*Verkehrsverband Zentralschweiz:*

Leu Franz X., Dr., Regierungsrat,  
Präsident des Verkehrsverbandes  
Zentralschweiz, Luzern  
Mengelt Martin, Direktor des  
Verkehrsverbandes Zentralschweiz,  
Luzern (Ersatzmann)

*Verkehrsverein des Berner*

*Oberlandes:*

Michel Gottlieb-A., Direktor des  
Verkehrsvereins des Berner  
Oberlandes, Interlaken  
Stämpfli Willi, Ing., Direktor der  
Hoch- und Tiefbau AG, Interlaken  
(Ersatzmann)

*Verkehrsverein für Graubünden:*

Tenchio Ettore, Dr., Nationalrat,  
Präsident des Verkehrsvereins für  
Graubünden, Chur  
Sommer Raoul, Direktor des  
Verkehrsvereins für Graubünden,  
Chur (Ersatzmann)

*Verkehrsverein Luzern:*

Kopp Paul, Stadtpräsident, Präsident  
des VV Luzern, Luzern  
Pfenniger Walter, Bahnhofbuffet,  
Luzern (Ersatzmann)

*Zentralverband Schweizer Erziehungs-  
institute und Privatschulen:*

Maurer-Buser Reinhold, Direktor,  
Institut Préalpina, Chexbres

Regard Emile, secrétaire général de  
la Fédération des Associations suisses  
de l'enseignement privé, Neuchâtel  
(Ersatzmann)

*Zürich, Kanton:*

Egger Franz, Regierungsrat,  
Volkswirtschaftsdirektor des  
Kantons Zürich, Zürich  
Herold Christian, Dr., Sekretär der  
Volkswirtschaftsdirektion des  
Kantons Zürich, Zürich  
(Ersatzmann)

*Zürich, Stadt:*

Boßhard Willy, Dr., Stadtschreiber,  
Zürich  
Zehntner Werner, Dr., Adjunkt des  
Stadtschreibers, Zürich (Ersatz-  
mann)

#### 4. AUSSCHUSS

Despland Gabriel, Président de  
l'ONST, Conseiller aux  
Etats, président de l'Exposition  
Nationale Suisse 1964, Lausanne  
Martin Adolf, Dr., Fürsprecher,  
Vizepräsident der SVZ, Direktor  
des Eidg. Amtes für Verkehr, Bern  
Armleder Jean, Schweizer Hotelier-  
Verein, Hôtel Richemond, Genf  
Buchli Paul, Dr., Verband  
Schweizerischer Transport-  
unternehmungen, Direktor der  
Rhätischen Bahn, Chur  
Favre John, Dr., Generaldirektor,  
Vorsteher des Kommerziellen und  
Rechtsdepartementes SBB, Bern  
Häberlin Curt, Fürsprecher,  
Schweizerische Straßenverkehrs-  
wirtschaft, Direktor des Auto-  
mobil-Clubs der Schweiz, Bern

Luvini Gastone, Dr., avvocato,  
Giudice del Tribunale d'appello,  
Presidente «Pro Lugano», Lugano  
Michel Gottlieb-A., Direktor des  
Verkehrsvereins des Berner  
Oberlandes, Interlaken  
Morant Albert, Dr., Generalsekretär  
der PTT, Bern  
Seiler Franz, Dr., Zentralpräsident des  
Schweizer Hotelier-Vereins, Zürich  
Tenchio Ettore, Dr., Nationalrat,  
Präsident des Verkehrsvereins für  
Graubünden, Chur

#### 5. GESCHÄFTSSTELLE, AUSLANDAGENTUREN UND -VERTRETUNGEN

*Geschäftsstelle Zürich:*

Kämpfen Werner, Dr., Direktor  
Signorell Christian, Vizedirektor  
Birmann Fred, Sektionschef  
Rotach Walter, Sektionschef  
Sager Paul, Inspektor  
von Bidder Heinz, Sektionschef  
Gessler Peter, Dr., Produktionsleiter  
Kasser Hans, Redaktor

*Auslandagenturen und Agenturchefs:*

*Amsterdam:* Mast John  
*Brüssel:* Berguer André  
*Franfurt/M.:* Felber Herbert  
*Kairo:* Mottier Raymond (interim.  
Leiter)  
*Kopenhagen:* Zimmermann Hans  
(interim. Leiter)  
*London:* Kunz Albert  
*Madrid:* Jordan Paul  
*Mailand:* Frigerio Dante, Dr.  
*New York:* Bärtschi Hans  
*Nizza:* Meyer Alexandre  
*Paris:* Bourgnon Armand  
*Rom:* Frigerio Dante, Dr.  
(Dienstchef: Wetter Raymond)



San Francisco: Egli Gottlieb  
Stockholm: Dierauer Charles  
Wien: Dutler Hans

*Vertretungen:*

Buenos Aires: Swissair

Lissabon: Swissair

Tel Aviv: Swissair

## 6. KONTROLLSTELLE

*Obmann:*

Frey Louis, Unterabteilungschef  
des Eidgenössischen Amtes für  
Verkehr, Bern

*Mitglieder:*

Juon Peter, alt Direktor des Ver-  
kehrsvereins für Graubünden, Chur  
Leppin Charles, président de la  
section de Genève de la SSH,  
Hotel Bristol, Genf

*Ersatzmänner:*

Bindella Pietro, Direktor der  
Pro Lugano e Dintorni,  
Lugano  
Delapraz Charles, ancien directeur  
de la Compagnie des chemins de fer  
électriques veveysans et de la  
Compagnie du chemin de fer  
funiculaire Vevey-Chardonne-  
Mont-Pèlerin, Vevey

*Dem Geschäftsbericht liegt eine  
Schallplatte mit zwei Märschen bei,  
welche die Schweizerische Verkehrs-  
zentrale zum Jahr der Alpen 1965  
von Jean Daetwyler und  
Hans Honegger komponieren liess.*

*befindet sich in der  
Bibliothek*



